

明日爲中國之春節。亦即中國之舊俗新年。海外華僑依據習俗。均作休假慶賀之舉。本埠片打街上及其他華僑聚居區域。爆竹與恭喜之聲交織。老少歡情洋溢。笑逐顏開。足以顯示舊俗新年之爲吾人重視。亦足表現傳統習尚潛力之偉大焉。

中國以農立國。迄今仍未脫離農業生產爲主之階段。因是。舊俗乃得應耕作之需要而保存。考舊俗對於所有節令之制定。確適於春耕夏耘秋收冬藏之用。如立春而播穀。清明而分秧。芒種而收麥。大暑而植黍。氣候與植物生長之配合。極爲準確。此乃我古代曆學家之輝煌成就。飲水思源。吾人計日度節。不能不緬懷與感謝諸先賢先哲者也。

加拿大之氣候。因地理上所處經緯度之不同。誠以我國舊俗諸節。未必盡合。且華僑在此亦以工商較務農爲夥。舊俗之應用稍少。但

各位健康
經理 麥永年 鞠躬
指導華僑出國旅行手續
代理各國飛機輪船客票
兼營各種出入口貨貿易

恭賀
新禧

Vancouver, B. C.

◎徐鐸權西醫師啓事

本醫生因事往都朗度一行由二月十八日至三月十一日期間暫停診自

三月十三日起再行照常開業尙希就
診者注意此啟

◎ 心田織造公司

頂靚生菓雜貨店出賣

器具。貨車齊備。如意者。請由電話在上午十時至下午四時商約。爲荷。 FA. 3621

永明園啟

專	本府長	市參政	市參政	市參政
吳忠鏞	林昭森	李修		
譚桃	胡彩星	許德		
梁春廣	吳澤光			
務理事	林禮舉			
補理事	陳祖開	廖烈灼	林西	

書主任	高文楨	吳天賜	蔣安翹	張
助理	蔣岳秀	吳天賜	陳祖	
財政主任	高明方	岑傳合	薛覺	
補監事	莊棟材	曾傳芳	聶緒健	
務監事	蔣有	李潤庭	張	
董事	蔣有	李潤庭	張	
吳天賜	蔣安翹	張		

助理	葉盛	黎社吉	高啟
專任主任	胡昭國		
助理	黃潮	高啟華	馮均
調查主任	高郁		
助理	余福	黎世鍊	馮德

助理	蕭善堯	馮賢接	莫瑞麟
催收主任	余暢利	馮賢接	趙國
助理	鍾旺	莫瑞麟	岑其
福利主任	林禮舉		

駐暗土党幹事	呂全	鍾銳
駐蘭拿幹事	蔣業身	吳賢溢
駐連打幹事	梁廣	李培
駐沙省幹事	鄧澤民	

正社長 吳三平 副 黎兆吉
 演說社員 林岳熙 趙國鎮 岑其
 李九松 林安迪 馮北
 李明

主 席	梁 綢 光	吳 季 謙
監 事	梁 宏 偉	蔡 壯
		鄧 厚

父際	吳季謙	鄭天華	鄭維
財政	鄭維裕	馮卓明	鄭維
書記	何少英	陳樹儒	
候補監事	鄭奇藝	龔開順	
	何燕南	陳寶偉	

經營欺保管人 峯嘉旺

如對於實業方面。有兩間倉。舖後有廚房。另藏貨倉。位於商業區。好位置。業主因人力不足。生意運實業平賣。價銀壹萬式千元。另點貨。可充銀期。

△離唐大街不甚遠。於繁盛商業區樓上有十四個柏文。有傢私。樓下有三間舖。每間舖都有三年至五年批。全座樓每年乾淨入息八千六百幾銀。價銀六萬八。(式萬五銀。其餘充銀期)

六個房。近唐人書館。價銀七千壹百五拾元。

△旅館連實業

△磚樓兩層。式十幾個房。每個房都有冷熱水及窗。多收緊支主客

好入息。近唐人街。價銀貳萬三千五百元。

莫氏實業貿易有限公司
雲埠：禧街五三九號

電話：MA 九六式壹

五時在俱樂部當衆投充僑界如有欲
營斯業者屆時請到來檢閱章程投圖
爲盼

啟者弟此次返港。荷蒙各界親友昆仲過愛。惠贈厚贖。盛饒敘叙。壯我行情。隆情高誼。銘感五內。茲因行期迫促。未克踵門拜別。至為抱歉。謹此致言。以報端。普長射光。

又好 大襖
細號碼輕身大襖
價值高至七十五元

現價每件十九元
Murray Goldman
164 West Hastings St.
省報右鄰 星期三全日開市

業者請來面議勿失良機此佈

招商代理 利權優給
期內定貨 利權同享

榮 榮 味 製 造 廠

一 萬 磅

WING WING COMPANY LTD.
458 Hastings St. E. Vancouver 4, B.C.

春季 大平賣臘味 貨極齊
春季大平賣一個月

由正月廿四號起至二月廿四號止
加拿大批發價目

▲過國另計▼

頂靚白油	鴨肝	金銀	五花臘肉	牛肉	牛肉
每磅	每磅	每磅	每磅	每磅	每磅
一元	一元	一元	六毛五	三元	一元

雲錦榮榮有限公司臘味製造廠謹啟

真材 兼 實料 價以相宜 計

雲埠南平別墅鳴謝

民國四十四年經費芳名

，二，三月 張廷炳拾元 鄭忠

五元 梁修滙四元 梁云材三元

徐發起 鄭遠讓 鄭聯 鄭家

鄭家儒 黎仁濃 鄭新鉅 黎

杰夫人 每三元 馮恆義 梁修

梁永富 梁卓平 鄭厚秩 鄭

忠 鄭厚扶 每貳元五 鄭慶歡

京約 陳猷達 梁春堯 鄭榮泮

宏職 鄭覺譽 鄭慶順 馮秀梧

樂 莫介藩 鄭榮朋 岑錫勛

就 侯廣 鄭尙茂 鄭厚健

家華 鄭忠煥 岳如利 鄭厚接

如柏 每貳元 四，五，六月

傳託拾元 曾文超 鄭尙炳

成家 每五元 鄭厚堆三元五

熾炳 鄭權本 每三元 鄭慶慈

統樹 每貳元五 岑池福 鄭選

黃梓維 鄭厚金 鄭填澤 每

元 鄭尙棧 唐目蓮 每壹元五

振灼壹元 七，八，九月

張鵬炳廿元 鄭振衡拾五元 鄭添

廷 曾統華 鄭富廷 陳賢燦 每

五元 鄭業瑜三元五 曾紀榮 鄭

柱家 鄭榮康 鄭正燦 鄭樹培

黃宏 黎仁濃 唐萬柱 岑兆英

陳就乾 每三元 鄭福儀 吳潤參

鄭秋良 莫棟藩 每貳元五 鄭彪

聲 鄭維就 鄭寬濃 黎寬 鄭續

燕 鄭紹緒 鄭榮源 鄭業瑜 唐

樂 鄭家瀚 關國寧 岑鉅 鄭家

儒 鄭厚同 岳承勳 李松長 林

肇 鄭厚建 馮業沙 鄭濃要 鄭

秋長 鄭慶泮 鄭尙悅 岑坤 馮

繼源 黎寬 每貳元 十，十一

曾文翰 每五元 馮昌浣三元五

新生活 甄英 曾桂澥 曾文錫

梁永利 梁春翥 鄭尙清 每三元

馮秀梧 梁修駿 每貳元五 何錫

貽 馮明浩 吳鍾萬 鄭忠惠

梁遠鏢 鄭厚增 李松長 鄭慶歡

鄭光 鄭如柏 每貳元 馮承強

壹元五 鄭澤精 何森恭 容久旌

每壹元